

資本主義國家經濟情況

1961

卡彼林斯基等著

北京編譯社譯

(內部讀物)



世界知識出版社



2 018 9803 6

資本主義國家經濟情況

1961年

卡彼林斯基等著

北京編譯社譯

(內部讀物)

世界知識出版社

1965年·北京

ЭКОНОМИЧЕСКОЕ ПОЛОЖЕНИЕ
И ВНЕШНЯЯ ТОРГОВЛЯ
КАПИТАЛИСТИЧЕСКИХ СТРАН В 1961 Г.

Научно-исследовательский конъюнктурный институт
МВТ СССР

Бюллетень иностранной коммерческой информации

根据苏联对外貿易部行情研究所1962年4月6日、5月出版的
国外商情公报附件第2、6号譯出

• 内 部 讀 物 •

資本主义国家经济情况

1961年

〔苏〕卡彼林斯基等著

北京編譯社譯

世界知識出版社出版

(北京后圓恩寺3号)

北京市书刊出版业营业許可证出字第101号
北京印刷厂印刷 新华书店北京发行所发行

定价(五)1.90元

开本850×1168毫米 $\frac{1}{32}$ ·印张14 $\frac{1}{8}$ ·插頁2·字数364,000

1965年1月第一版 1965年1月北京第一次印刷
统一书号4003·118

本 书 作 者

序言和第一、二部分

序言——Ю·Н·卡彼林斯基；工业生产状况概述部分——
Д·В·波利亚宁、Г·М·左托夫；农业生产状况概述部分——
Э·А·格里亚兹諾夫；美国部分——А·С·伊万諾夫、В·Г·
庫里耶罗夫、Б·Б·納鮑罗夫、Б·А·赫腊姆措夫；英国——
К·С·巴蒂金、О·С·鮑格达諾夫、О·К·克罗托夫；法国——
А·Н·岡察罗夫、Б·Д·克烈斯托夫；西德——М·С·
柳勃斯基、Г·О·索科利尼科夫；意大利——А·Н·波克罗夫
斯基；比利时——Н·Н·卡緬斯基、Г·И·雅申科；荷兰——
Г·И·雅申科；芬兰——Б·А·費多罗夫；瑞典——И·Н·
盖尔奇科娃；奥地利——Л·В·薩別利尼科夫；加拿大——А·
Д·鮑罗达也夫斯基；日本——С·К·伊格納图申科；澳大利亚——
Э·Л·瓦尔图勉。

編輯：Ю·Н·卡彼林斯基、А·Г·德罗茲多夫、В·Б·
納博罗夫、Д·В·波利亚宁、Р·Г·索洛德金。

第 三、四 部 分

对外貿易概述部分——Е·А·緬任斯基、А·Е·魯宾
宁、Е·Д·契波塔列娃；美国部分——М·И·扎赫馬托夫、
В·П·菲諾蓋諾夫；英国——О·С·鮑格达諾夫、К·С·巴
蒂金；法国——А·Н·岡察洛夫；西德——М·С·柳勃斯基；
意大利——А·Н·波克罗夫斯基；比利时——Н·Н·卡緬斯
基；荷兰——Г·И·雅申科；芬兰——Б·А·費多罗夫；瑞

典——И·Н·格尔契科娃；奥地利——Л·В·薩別利尼科夫；
加拿大——А·Д·鮑罗达也夫斯基；日本——С·К·伊格納
图申科；澳大利亚——Э·Л·瓦尔图勉；通貨状况部分——М·
П·米罗諾夫。

編輯：А·Г·德羅茲多夫、Ю·Н·卡彼林斯基、Б·
В·馬伊奧羅夫、М·П·米羅諾夫、В·Б·納鮑羅夫、Д·В·
波利亞寧、Р·Г·索洛德金。

目 录

序言	1
一 工业	3
工业生产状况概述	3
美国	16
英国	35
法国	49
德意志联邦共和国	59
意大利	72
比利时	82
荷兰	93
芬兰	105
瑞典	114
奥地利	125
加拿大	135
日本	145
澳大利亚	154
二 农业	161
农业生产状况概述	161
美国	169
英国	175
法国	180
德意志联邦共和国	187
意大利	191
比利时	196
荷兰	201
芬兰	208
瑞典	212

奥地利	218
加拿大	224
日本	231
澳大利亚	236
三 对外貿易	240
对外貿易概述	240
美国	283
英國	306
法国	320
德意志联邦共和国	333
意大利	346
比利时	354
荷兰	363
芬兰	375
瑞典	383
奥地利	395
加拿大	406
日本	414
澳大利亚	424
四 通貨状况	433

序　　言

就整个來說，1961年是資本主义經濟情況較好的一年。工業生產上升，新收訂貨繼續增長，資本主义國家的主要工業部門擁有大量的待制訂貨。資本主义世界的貿易總額也有所增加。

但是，在1961年，特別是下半年，資本主义經濟情況出現一些衰退的迹象，如：工業發達的主要國家的工業生產和對外貿易的增長速度減緩，許多種礦物原料和農業原料生產過剩現象加劇，以及金融貨幣領域更加不穩定。

1961年資本主义國家工業總產量只增加3%，而1960年是7%。

資本主义國家經濟發展的速度減慢，首先是因为1961年上半年美國經濟尚未克服1960年危機的後果，因而生產水平低落，以及西歐各國（包括西德、英國和法國）的工業生產增長速度急劇減慢。日本的生產增長速度仍然很高，但在1961年底它的經濟困難也加深了。

1961年的特點是，出現危機現象的工業部門日益增加。上一年西歐各國的煤炭工業和造船業處於危機狀態，1961年，除了這兩個工業部門之外，黑色冶金業、金屬加工工業、汽車製造業和其他幾個工業部門的生產也開始萎縮。許多工業部門生產能力利用不足的現象更為嚴重了。大多數工業發達的國家，投資和零售貿易額的增長速度都減慢了。

1961年，許多經濟不發達國家繼續陷於出口商品跌價、外匯儲備短少、通貨膨脹加劇和國內物價上漲的困難处境。

資本主义世界貿易的擴大速度也顯著減慢。整個來說，1961年對外貿易額增加4%，而1960年的貿易額增加到12%。

在大多数种类的矿物原料和农业原料的市场上，供过于求的现象更加严重了。原料价格的总水平全年平均比1960年下降3—4%，这也是战后时期的最低水平。

1961年，资本主义世界的两种主要货币——美元和英镑的状况恶化。一年来许多经济不发达国家的货币也都遭到了贬值。

垄断资本正在寻求用进一步加剧军备竞赛、向劳动人民的生活水平进攻的办法，来摆脱资本主义生产方式无法解决的矛盾。1961年，所有帝国主义国家、首先是美国的军费开支继续增加。垄断组织的利润大大增长。零售物价、房租、医疗费和其他服务费用也继续上涨，导致资本主义国家劳动人民的状况更加恶化。

垄断组织向劳动人民的生活权利进攻，使1961年劳资间的矛盾进一步尖锐化，使资本主义国家中的罢工斗争和民族解放运动更加如火如荼。

1961年，资本主义世界的经济发展，完全证实了苏联共产党新纲领中的论点：“世界帝国主义体系被深刻而尖锐的矛盾弄得四分五裂。”^①

① 見《苏联共产党第二十二次代表大会文件汇编》，人民出版社1961年版，第1402頁。——譯者

一 工 业

工业生产状况概述

1961年资本主义经济的主要情况，是工业生产增长速度比1960年更加显著减慢。1961年，资本主义各国工业生产总增长率由1959年的10%，1960年的7%，下降到3%。

1961年，所有工业发达的主要资本主义国家的工业生产增长速度，都在不同程度上减缓了。

例如，美国工业生产全年增长率比1960年大约减少三分之二。这是因为美国工业虽然从1961年3月开始出现危机后的复苏现象，但这种复苏是缓慢而不稳定的。许多重要工业部门，如钢铁工业、汽车制造业、纺织工业（棉织品生产部门）、家具制造业的产量，都低于1960年。

西欧各国工业生产增长速度急剧下降。荷兰和英国的工业生产增长速度特别大大降低，法国、西德、瑞典、奥地利和芬兰的下降幅度较小，挪威、比利时和意大利的工业生产增长速度下降最少，但仍相当明显。西欧国家工业生产主要是1961年上半年有所增长；下半年西德、英国、荷兰、瑞典、比利时和奥地利的生产停滞不前，甚至趋于萎缩。由于销售问题严重，英国、西德和比利时的黑色冶金业，英国和法国的汽车制造业，荷兰的金属加工工业，产量均有缩减；西德的造船业、法国的煤炭工业和飞机制造业等等的生产，都每况愈下。

大多数西欧国家的工业新收订货来源迟滞，某些国家甚至缩减了生产能力开工不足现象加剧。西德、英国、瑞典、荷兰和意大

工 业 生 产 指 数

(1953年=100)

	1958年	1959年	1960年	1961年①	1960年 (为1959 年的百分 比)	1961年① (为1960 年的百分 比)
总指数.....	118	130	139	143	107	103
其中：						
北美						
美国.....	102	116	119	120	103	101
加拿大.....	120	129	130	132	101	102
西欧.....	134	142	155	162	109	105
西德.....	151	162	180	190	111	106
英国.....	113	120	128	130	107	102
法国.....	150	156	174	183	112	105
意大利.....	142	158	180	196	114	109
荷兰.....	127	139	157	162	113	103
瑞典.....	120	124	134	139	108	104
比利时.....	116	122	129	135	106	105
奥地利.....	150	156	169	176	108	104
挪威.....	128	136	144	151	106	105
芬兰.....	129	139	155	164	112	106
亚洲						
日本.....	168	208	261	313	125	120

① 估計數字。

資料來源：《聯合國統計月報》，1962年1月。

利的工业股票行市下降或停止上涨，是1961年资本主义世界这个地区总经济情况日趋衰退的重要标志。

值得特别注意的是，欧洲共同市場国家工业生产增长速度下降这一事实。直到最近，这个国际性的国家垄断组织的主人和宣传家們还在硬說什么，一体化是共同市場成員国经济发展比較迅

速的主要原因。因此，他們把資本主义一体化思想說得天花亂墜，而1959—1960年歐洲大陸較好的經濟情況更使他們有了大吹大擂的資本。1961年共同市場國家工業生產增長速度下降，甚至有幾個國家（荷蘭、法國和西德），比大多數沒有參加這個集團的西歐國家的工業生產增長速度下降得更多，這就是對上述說法的一次打擊。目前還有其他許多事實可以駁倒這種謠言。例如，分析共同市場成員國在這個集團成立以前和以後工業生產發展的具體材料，並把它們同非共同市場國家的材料加以對比，就可以看出下列情況：第一，在共同市場成立後的四年（1958—1961年）間，它的成員國（如西德、法國、意大利和荷蘭）的工業生產，都比其他資本主義國家（除日本外）發展更快。但是，在羅馬條約生效前四年（1954—1957年）間，這四個國家的工業生產增長速度也超過其他國家（除日本和奧地利外）。第二，共同市場成立後，它的成員國的工業生產增長速度總的說來並沒有提高，反而降低了。非共同市場國家也有這種情況。只有日本和瑞典的工業增長的步伐加快了。第三，在共同市場成立前，比利時（共同市場成員國之一）的工業生產增長速度高於美國、英國、加拿大和瑞典。這個集團成立後，比利時的工業生產增長速度下降了將近三分之二，從這個指標看，它和美國一樣居資本主義國家的末位。而一些非共同市場國家（例如日本和瑞典）在1958—1961年的生產增長速度卻超過了1954—1957年。

由此可見，雖然參加共同市場這個因素也在一定程度上對生產的發展起了促進作用，但在1958—1961年間，西德、法國、意大利和荷蘭工業生產增長速度較高的原因，不正在於它們參加了共同市場，而是由於它們當中每個國家在上述期間經濟發展的具體條件決定的。

因此，英國希望一旦參加共同市場，“六國”內部的“蓬勃”發展總會對它有些好处的想法，是沒有現實根據的。

日本的工業生產增長速度也稍微減緩。1961年，雖然日本工

歐洲共同市場成員國和非成員國

工业生产指数

(1953年=100)

	1957年	1961年①	1957年 (为1953年的 百分比)	1961年② (为1957年的 百分比)
总指数.....	121	143	121	118
其中：				
欧洲共同市場成員國.....	140	180	140	129
西德.....	147	190	147	129
法国.....	144	183	144	127
意大利.....	137	196	137	143
荷兰.....	126	162	126	129
比利时.....	124	135	124	109
卢森堡.....	126	143	126	113
非共同市場成員國.....				
美国.....	110	120	110	109
加拿大.....	120	132	120	110
英国.....	115	130	115	113
瑞典.....	117	139	117	119
奥地利.....	146	176	146	120
挪威.....	128	151	128	118
芬兰.....	134	164	134	122
日本.....	146	176	146	120

① 估計數字。

业发展平均指标較高，但許多工业部門产品銷路困难也同时加深，以致造成某些商品生产过剩，滯銷产品存貨增加。生产能力过剩的現象也开始增长了。

为了說明1961年資本主义国家工业生产增长速度減慢的原因，研究一下下列构成经济情况的主要因素，是很有意义的，例如研究某些国家的经济投資动态、国内市场上的有支付能力需求的

水平，而对另一些国家还包括国外市場的需求水平、以及軍費开支的數額等等。

1961年資本主义經濟投資總額有所增加。这一点首先可以从主要資本主义国家的投資都比1960年有增加上得到說明。只有加拿大的投資額仍停留在1960年的水平。此外，从最近三年內投資額的对比也可以看出，1961年几乎所有資本主义国家投資額的增长速度都显著減緩了。例如美国、西德、英國、意大利、荷兰、奥地利、丹麦和日本这些国家的情况便是如此。1961年法国和瑞典的經濟投資的增长幅度大致与1960年相同。

西歐国家和日本的投資增长速度減緩或停止增长，主要是在1961年下半年，因为当时这些国家的一般经济情况已经开始衰退。美国和加拿大的情况恰恰相反，由于经济复苏，它們的投資活動在这一时期更加活跃了。

在大多数国家中，投資增长幅度最大的是工业投資，而在工业投資中增加最多的則是购置新設備和改装旧設備的投資。美国的工业投資(包括設備投資)，在1961年下半年虽然有很大增加，但全年的投資額却低于1960年。住宅建築的投資情況也是如此。至于西歐国家，則住宅建築投資總額有所增加，其中有些国家(意大利、瑞典)的住宅建築投資甚至比一般經濟投資增加得更多。

关于零售貿易的材料，十分清楚地說明了資本主义国家居民的有支付能力需求的情况。1961年，美国和加拿大的零售貿易額大致仍保持1960年的水平，英國、意大利、荷兰、瑞典、奥地利的零售貿易額的增长幅度低于1960年。西德的貿易額增長率大致与1960年相等，而法国的貿易額增長率甚至略高于1960年。西歐国家的有支付能力需求所以能够进一步(即使是緩慢地)扩大，主要是因为大多数国家的加工工业在业人数增多了，其次因为工人展开了爭取改善自己經濟状况的頑強鬥爭，使工資得到提高。但是，賦稅的加重和消費品价格的上涨，阻碍了1961年資本主义国家购买力的提高。消費品价格指数上升的幅度和加工工业工資增长

的幅度大致相等。

增长速度减慢，也是1961年各主要资本主义国家出口貿易的特点。美国出口貿易的增长速度下降最猛，从1960年的17%降到1%。法国的出口貿易增长率减少了四分之三，比利时和日本——三分之二，荷兰、瑞典和奥地利——二分之一，西德、英国、意大利和加拿大——三分之一，甚至更多。

上述材料表明，1961年資本主义国家的工业生产增长速度減緩，并不是偶然的。造成这种情况的原因是：投資、购买力和出口的增长率，都下降了。但是，上述因素在各国所起的作用并不是一模一样的。有些国家工业生产增长速度減慢是因为投資、购买力和出口貿易的增长率普遍下降（英國、荷兰），另一些国家是因为投資和出口貿易的增长率下降（西德、意大利、奥地利），而还有一些国家則只是因为出口貿易的增长率下降（法国、瑞典）。

另外一些因素也影响到1961年資本主义各国的工业生产动态。例如在美国，多半是依靠政府增加軍事拨款，并由政府采取其他旨在人为地提高国内工商业活动的措施，来克服生产过剩的危机。在西德、法国和荷兰，軍費支出的增加对于防止工业生产增长速度的減緩起着一定的作用。

和上一年一样，1961年資本主义国家的采矿业产量飞速增长，主要是因为石油和天然气的开采量有了进一步的提高。但是，資本主义世界的煤炭和金属矿石的开采量，在1961年的个别季度里却低于1960年的水平。

在加工工业部門中发展最快的（虽然比1960年減慢）是化学工业和造紙工业。轻工业、冶金业和金属加工工业的生产增长速度大大減慢了。

1961年資本主义国家主要工业部門的生产状况如下：

煤炭工业 同以往几年一样，由于資本主义国家中能量平衡的結構变动，液体燃料和天然气逐渐代替了煤炭，以致煤炭工业生产过剩的危机继续加深。資本主义世界的煤炭开采量从1957年起

就不断下降，1961年又进一步缩减。美国和西欧国家的采煤量都减少了。在西欧各国中，英国、法国和比利时的采煤量下降，荷兰和意大利的采煤量大致保持1960年的水平，西德的采煤量略有增加。欧洲煤钢联营国家的煤矿存煤量少于1960年，只有西德的存煤量比1960年增多。在英国，由于提高液体燃料的稅收和禁止美国煤炭进口，存煤量銳減。但是，西欧其他国家，尽管本国煤炭工业的处境困难重重，仍继续进口美国煤炭。

金属矿石开采 由于許多资本主义国家冶金业的状况恶化，金属矿石的总产量略有下降。1961年，黑色冶金业的各种主要原料：铁矿石、錳矿石和鉻矿石的产量，都下降了。例如美国的铁矿石，印度、加納、刚果、阿拉伯联合共和国、墨西哥和巴西的錳矿石，土耳其、菲律宾、罗得西亚和尼亞薩兰联邦、希腊和印度的鉻矿石，产量都低于1960年。相反地，南非共和国的錳矿石和鉻矿石的产量都有增加。摩洛哥的錳矿石产量也增加了。同以往几年一样，1961年許多出产国和消費国都积压了这些矿石的大量滯銷存貨，如印度、加納、阿联的錳矿石，土耳其和美国的鉻矿石。銅矿石和鉛鋅矿石的产量同1960年比較几乎没有变化。鋁土矿产量也下降了，尤其美国，下降得最多(降低60%)。法国的情况相反，鋁土矿产量有所提高。錫精矿产量略低于1960年。刚果和印度尼西亚的錫精矿产量显著减少。馬来亚、玻利維亚和泰国的錫精矿产量有所增加。尼日利亚和卢旺达—布隆迪則仍保持着1960年的水平。

石油开采 采油量进一步增长，反映了石油加工企业对这种原料仍保持着較高的需求。1961年，中近东各国的采油量，虽然在絕對增长的数量方面超过其他地区，但其增长速度仍比1960年降低了約二分之一。这主要是因为非洲的采油量继续飞速增加；非洲的石油成了中东各国的石油在世界市場上、特别是在西欧各國市場上的劲敵。1961年，撒哈拉的采油量增加了一倍，达到1,600万吨。利比亚在两年前才发现油田，而在1961年底便开始輸出石油了。尼日利亚的采油量也有提高。和1960年一样，西欧各国的采

油量增加了150万吨，其中西德占增长率的一半。两个最大的采油国——美国和委内瑞拉，产量增加不多。应该指出的是，加拿大的采油量激增，比1960年增加了将近20%。虽然采油量有所增加，但资本主义世界采油业的全部生产能力依然约有30%未被利用。

黑色冶金业 黑色冶金业的产量增加不多，而且这个部门的三种主要产品：生铁、钢、特别是黑色金属轧材的生产增长速度，都低于1960年。但是，资本主义世界各个地区的黑色冶金业的状况并不相同。在黑色金属生产增长最快的工业国中，日本居于首位。1961年日本的生铁产量比1960年增加33%，钢产量增加31%。在西欧主要资本主义国家中，只有法国和意大利的黑色金属生产有所增加。英国、西德和比利时的生铁和钢产量都下降了。1961年下半年，西欧大多数国家的新收订货和待制订货总额，都有下降。1961年美国的黑色冶金业产量整个来说比1960年略有下降，但到年底稍见好转，这不仅是由于美国的总经济情况开始复苏，而且由于各企业主着手囤储黑色金属，以防冶金工人在1962年夏天工会和企业主签订新的集体合同时举行罢工——这一罢工不但可能对美国的市况，而且可能对其他资本主义国家的市况发生重大的影响。加拿大的黑色金属产量有所提高。1961年在印度、巴西和其他有冶金工业的经济不发达国家，生铁和钢的产量也有增加。

有色冶金业 有色冶金业的状况恶化。1960年，大多数资本主义国家中，各种主要有色金属的生产都有提高，1961年的情况不同，有色金属的产量不是下降就是增加不多。最近几年铝的生产迅速增长，可是1961年的产量却略低于1960年。两个主要产铝国——美国和加拿大，铝的产量都减少了；而法国、西德和日本以及其他几个二等产铝国，铝的产量却有提高。挪威的铝产量与1960年相等。粗铜的总产量由于北罗得西亚和加拿大这种铜的产量减少而略有下降。在主要的粗铜出产国中，只有美国和日本的产量高于1960年。与粗铜不同，精铜的产量增加不多，因为英国、日本和比利时的精铜产量虽有增加，但美国和西德却仍停留在1960年